



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

E/CN.4/2005/112
13 January 2005

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Шестьдесят первая сессия

Пункт 19 предварительной повестки дня

**КОНСУЛЬТАТИВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ТЕХНИЧЕСКОЕ
СОТРУДНИЧЕСТВО В ОБЛАСТИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА**

Техническое сотрудничество в области прав человека в Афганистане

Записка Генерального секретаря*

* Настоящий документ был представлен с опозданием в связи с необходимостью отражения в нем обновленной информации.

1. На своей шестидесятой сессии Комиссия по правам человека в заявлении Председателя, озаглавленном "Техническое сотрудничество в области прав человека в Афганистане", просила Генерального секретаря "i) продлить мандат независимого эксперта еще на один год, а также обеспечить немедленное назначение старшего советника по гендерным вопросам в Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Афганистану (МООНСА) с должным учетом необходимости обеспечения последовательности в этой работе; ii) оказывать независимому эксперту всю необходимую помощь в выполнении его мандата и выделить из имеющихся в Организации Объединенных Наций ресурсов достаточные средства для финансирования деятельности независимого эксперта и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека при обеспечении консультативного обслуживания и технического сотрудничества; iii) продолжать активно заниматься этим вопросом и представить по нему доклад на следующей сессии Комиссии".
2. В апреле 2004 года Генеральный секретарь назначил независимым экспертом г-на Шерифа Бассиуни, который представил заявление шестидесятой сессии Комиссии (E/CN.4/2004/102/Add.1). Независимый эксперт провел консультации в Женеве 28 и 29 апреля 2004 года. 14-22 августа 2004 года он совершил поездку по Афганистану. Он представил свой доклад (A/59/370) Третьему комитету Генеральной Ассамблеи, в котором он выступил 26 октября 2004 года. Независимый эксперт намеревается совершить вторую поездку в Афганистан в конце января 2005 года и представит доклад шестьдесят первой сессии Комиссии.
3. Советник по гендерным вопросам занял свой пост в МООНСА в декабре 2003 года и покинул его в октябре 2004 года. Впоследствии МООНСА укрепила работу по этому направлению путем создания Группы по гендерным вопросам в составе советника по гендерным вопросам (на временной основе до официального заполнения этой должности), сотрудника по гендерным вопросам и национального персонала, работающего в Канцелярии Специального представителя Генерального секретаря.
4. Ресурсы на деятельность, связанную с мандатом независимого эксперта, были предоставлены из регулярного бюджета УВКПЧ. Ресурсы на деятельность в связи с проектом в области консультативного обслуживания и технического сотрудничества были получены по линии добровольных взносов. Поддержка деятельности по этим двум направлениям обеспечивалась координатором УВКПЧ в Женеве.
